



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

## हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

---

शिमला सोमवार 19 सितम्बर, 2011/28 भाद्रपद, 1933

---

हिमाचल प्रदेश सरकार

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA-171 001**

NOTIFICATION

*Shimla, the 13th September, 2011*

**No. HHC/GAZ/14-203/90-I.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant ex post facto sanction of 3 days commuted leave w.e.f 29.8.2011 to 31.8.2011 in favour of Shri Virender Sharma, Presiding Officer, Fast Track Court, Shimla, H. P.

Certified that Shri Sharma has joined the same post and at the same station from where he proceeded on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Shri Sharma would have continued to hold the Post of the Presiding Officer, Fast Track Court, Shimla but for his proceeding on leave for the above period.

By order,  
Sd/-  
Registrar General.

---

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA-71 001****NOTIFICATION***Shimla, the 13th September, 2011*

**No. HHC/GAZ/14-306/2009.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant ex post facto sanction of 2 days commuted leave for 19th and 20th July, 2011 in favour of Miss Neha Kaisth, Civil Judge(Junior Division)-cum-JMIC(II), Kangra.

Certified that Miss Kaisth has joined the same post and at the same station from where she proceeded on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Kaisth would have continued to hold the Post of the Civil Judge(Junior Division)-cum-JMIC(II), Kangra, but for her proceeding on leave for the above period.

By order,  
Sd/-  
*Registrar General.*

---

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA-171 001****NOTIFICATION***Shimla, the 15th September, 2011*

**No. HHC/GAZ/14-271/2003.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant ex post facto sanction of 3 days commuted leave w.e.f 23.8.2011 to 25.8.2011 with permission to prefix Sunday and gazette holiday fell on 21st and 22nd August, 2011 in favour of Shri Hitender Kumar, Civil Judge(Jr. Division)-cum-JMIC(II), Nalagarh, H. P.

Certified that Shri Hitender Kumar has joined the same post and at the same station from where he proceeded on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Shri Hitender Kumar would have continued to hold the post of the Civil Judge(Junior Division)-cum-JMIC(II), Nalagarh, but for his proceeding on leave for the above period.

By order,  
Sd/-  
*Registrar General.*

---

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA-171 001****NOTIFICATION**

*Shimla, the 13th September, 2011*

**No. HHC/GAZ/14-192/88-II.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant ex post facto sanction of 24 days earned leave w.e.f 11.8.2011 to 3.9.2011 with permission to suffix unday fell on 4.9.2011 in favour of Shri Purender Vaidya, Additional District and Sessions Judge(II), Kangra at Dharamshala, H. P.

Certified that Shri Vaidya has joined the same post and at the same station from where he proceeded on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Shri Vaidya would have continued to hold the Post of the Additional District and Sessions Judge(II), Kangra at Dharamshala, but for his proceeding on leave for the above period.

By order,  
Sd/-  
*Registrar General.*

---

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA-171 001****NOTIFICATION**

*Shimla, the 15th September, 2011*

**No. HHC/GAZ/14-243/99-I.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant 9 days earned leave w.e.f 10.10.2011 to 18.10.2011 with permission to prefix Sunday, Dussehra holidays, second Saturday and Sunday falling from 2.10.2011 to 9.10.2011 in favour of Shri Barinder Thakur, Civil Judge(Senior Division)-cum-JMIC Kandaghat, H. P.

Certified that Shri Thakur is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Thakur would have continued to hold the post of the Civil Judge(Senior Division)-cum-JMIC, Kandaghat, but for his proceeding on leave for the above period.

By order,  
Sd/-  
*Registrar General.*

## राज्य निर्वाचन आयोग हिमाचल प्रदेश

## STATE ELECTION COMMISSION HIMACHAL PRADESH

आर्म्सडेल्, शिमला-171002, Armsdale, Shimla-171002 Tel. 0177-2620152, 2620159, 2620154 Fax. 2620152

## NOTIFICATION

*Shimla-2, 19th September, 2011*

**No. SEC.16-1/2001—3268-69.**—In exercise of the powers vested in it under Article 243-K of Constitution of India, Section 160 of the Himachal Pradesh Panchayati Raj Act, 1994 and Rule 32 of the H.P.Panchayati Raj (Election) Rules, 1994, and in pursuance to order passed by the Hon'ble High Court of Himachal Pradesh for conducting election to eight vacant seats of Panchayat Samiti in Kaza block, State Election Commission Himachal Pradesh hereby notifies the election programme for the conduct of bye-elections to fill up all vacant seats in Panchayati Raj Institutions in Lahaul & Spiti district only of Himachal Pradesh, as under: -

1. Nomination papers shall be filed: On 29.9.11, 30.9.11 and 1.10.2011 (between 11.00 a.m.to 3.00 p.m.) Nomination papers for the office bearer of Gram Panchayat, Panchayat Samiti shall be filed at the places and before the Officers appointed by the District Election Officers (Panchayat) Keylong & ADC Kaza.
2. Scrutiny of nomination papers: On 3.10.2011 (from 10.00 a.m. onwards)
3. Withdrawal of candidature : On 5.10.2011 (Before 3.00 pm)
4. List of contesting candidates : On 5.10.2011 immediately after the time of withdrawal is over. The list of contesting candidates will show the name of symbol allotted to them.
5. Polling stations : The list of polling stations shall be published and pasted on or before 29.09.2011.
6. Date of poll, if necessary : **On 16.10.2011 (between 8.00 am to 4.00 pm)**
7. Counting of votes, in the : Counting of votes for Members, Up-Pradhan and event of Poll. Pradhan of Gram Panchayats shall be taken up on date of poll immediately after the close of the poll at the Gram Panchayat Headquarters. Counting of votes for members of Panchayat Samiti shall be taken up on **18.10.2011** at respective block Head Quarters. Counting once started shall Continue (for a Constituency) until it is completed.
8. Declaration of election result : The result of election of Members, Up Pradhan and Pradhan of Gram Panchayat shall be declared on the date of the poll immediately after the counting is over.

The result of election to Panchayat Samiti shall be declared on the day of counting at the block Head Quarters immediately after the counting process is over.

**Note: The process of election shall be completed by 20th October, 2011.**

By order,  
**DEV SWARUP,**  
State Election Commissioner.

## LOCAL AUDIT DEPARTMENT

### NOTIFICATION

*Shimla-171009, the 17th September, 2011*

**No. 1-315/76-Fin (LA) Vol-8.**—On the recommendations of the Departmental Promotion Committee, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to promote Sh. Anil Kumar, Junior Auditor (216) of the Local Audit Department, Himachal Pradesh (Class-III-Non-Gazetted), presently in the Pay Band of ₹ 10300-34800+₹ 3800 Grade Pay, to the post of Section Officer (Class-II-Gazetted) in the Pay Band of ₹10300-34800+₹ 4400 Grade Pay, with immediate effect.

2. Consequent upon the above promotion, Shri Anil Kumar will remain posted in the Audit Circle, Shimla with H.Q. at Shimla.

3. The above officer may submit his option for fixation of pay under Rule FR 22(1)(a)(i) within one month from the date of issue of this notification.

4. He will remain on probation for a period of two years.

By order,  
Sd/-  
Pr. Secretary (Finance).

ब अदालत भू-सुधार अधिकारी, सदर, जिला बिलासपुर, हिमाचल प्रदेश

तारीख पेशी : 24-10-2011

गांव : घमराडा

श्रीमती सुहारू पत्नी स्व० श्री चुंहका, निवासी गांव घमराडा, उप-तहसील नम्होल, जिला बिलासपुर, हिमाचल प्रदेश . . प्रार्थिया।

बनाम

1. (i) बृज लाल, (ii) धनी राम, (iii) श्रीमती चिन्ता पुत्री (iv) शंकरू विधवा नन्दू, निवासी गसौड
2. (i) रामसरण, (ii) दुर्गा, (iii) पोहलो पुत्रान श्री कहनु, निवासी गरौड
3. (i) बृज लाल, (ii) धर्मपाल पुत्र (iii) श्रीमती गीता पत्नी स्व० श्री सुन्दर, निवासी गांव गरौड

4. (i) बेली राम पुत्र, (ii) भुम्बो, (iii) फुलां, (iv) विहारू पुत्रियां मसदी, निवासी गरौड
5. (i) नन्द लाल, (ii) बृज लाल पुत्रान घनैया, निवासी लाडाघाट (गरौड)
6. (i) सीता राम, (ii) जीत राम पुत्रान गंगा राम, निवासी गरौड
7. (i) कुलदीप, (ii) मदन लाल पुत्रान लेख राम, निवासी गरौड
8. (i) तेलू, (ii) सीता राम, (iii) राम लाल, (iv) राम पाल पुत्रान, (v) नानकी पत्नी स्व० श्री लोभी, निवासी गरौड, (vi) शीला, (vii) लीला देवी (viii) जसबन्ती, (ix) कान्ता देवी, (x) गीता देवी, (xi) जसोधां देवी पुत्रियां लोभी, निवासी गरौड।
9. रोशनी पत्नी सीता राम, निवासी घमराडा, तहसील सदर, जिला बिलासपुर, (हि० प्र०)
10. (i) यशपाल, (ii) ऊमा देव पुत्रान अतरू, निवासी गांव गरौड
11. (i) चेत राम, (ii) बाबू राम, (iii) जगत राम पुत्रान, (iv) श्रीमती गणपतु बेवा स्व० श्री सन्त राम, निवासी गरौड।
12. (i) निक्का राम पुत्र, (ii) श्रीमती मालती, (iii) सुन्दरी, (iv) कृष्णी पुत्रियां सदानन्द, निवासी गरौड,
13. (i) हरी राम, (ii) सीता राम, (iii) प्रेम लाल, (iv) बलदेव पुत्रान धनी राम, निवासी घमराडा
14. (i) प्रकाश चन्द, (ii) मस्त राम पुत्र, (iii) सुनीता देवी, (iv) कान्ता देवी, (v) ऊमा देवी पुत्रियां (vi) बिमला देवी विधवा गोपाला, निवासी गरौड।
15. (i) बबली पुत्री, (ii) कान्ता धर्मपत्नी स्व० श्री घुंगर, निवासी घमराडा
16. (i) प्रेमी, (ii) राधा पुत्रियां जियुणु, निवासी गरौड
17. धनी राम पुत्र तुलसी, निवासी गरौड
18. मुन्शी राम पुत्र जंगी, निवासी गरौड
19. पुरन पुत्र भंगी, निवासी घमराडा
20. (i) रिखी राम, (ii) बृज लाल पुत्र, (iii) सरस्वती पुत्री भंगी, निवासी गरौड
21. (i) घनश्याम दास, (ii) लाल चन्द, (iii) हंस राज पुत्र, (iv) कान्ता देवी पुत्री, (v) लीला देवी विधवा स्व० श्री चरंजी, निवासी गरौड।
22. (i) सन्त राम, (ii) नन्द लाल, (iii) मदन लाल पुत्र (iv) गोदावरी पुत्री भंगी, निवासी छकोह
23. (i) कासी राम पुत्र, (ii) अजुध्या, (iii) सुहारू, (iv) कमला पुत्रियां बजीरू, निवासी गरौड
24. परस राम पुत्र बजीरू, निवासी घमराडा
25. चेत राम पुत्र हीरा, निवासी घमराडा
26. सुरेश पुत्र नन्दू, निवासी घमराडा
27. श्याम लाल, (ii) धर्मपाल पुत्र चन्दु, निवासी घमराडा
28. (i) दया राम, (ii) भगत राम पुत्रान निकडू, निवासी घमराडा
29. जिन्दु पुत्र तोता, निवासी गांव घमराडा
30. (i) फुलां देवी पत्नी बन्सी राम, निवासी घमराडा
31. तुलसी पुत्री, (ii) सुखदेवी विधवा गंगा राम, निवासी घमराडा
32. (i) चेत राम, (ii) बासू पुत्र, (iii) प्रेमी, (iv) हरदेई पुत्रियां तोता, निवासी घमराडा
33. दुर्गा पुत्र जोती, निवासी घमराडा
34. नन्द लाल पुत्र काहना, निवासी घमराडा
35. (i) कश्मीरी, (ii) जगदीश पुत्र (iii) सुनीता देवी पुत्री, (iv) निक्की विधवा रामरतन, निवासी घमराडा।
36. (i) कृष्ण, (ii) दिला राम पुत्र, (iii) लीला देवी, (iv) शीला देवी पुत्रियां, अजुध्या विधवा कांसू, निवासी घमराडा।
37. गुलाबा पुत्र कन्था, निवासी घमराडा
38. (i) चेताराम, (ii) हीरा राम पुत्र, (iii) रोशनी (iv) मीना पुत्रियां मुन्शी, निवासी गरौड
39. (i) बृज लाल, (ii) हरी राम, (iii) दया राम, (iv) शिवराम (v) बाबू राम पुत्रान राम दित्ता, निवासी गरौड
40. श्रीमती सत्या देवी उर्फ समृति पत्नी दुर्गा, निवासी गरौड
41. (i) दयाराम, (ii) बुद्ध, (iii) राम लाल, (iv) दिलू, (v) सुख राम, (vi) दीप राम पुत्र, (vii) सोमा, (viii) शीला, (ix) रोशनी, (x) निक्की पुत्रियां, अजुध्या विधवा ख्याला, निवासी गरौड, तहसील सदर, जिला बिलासपुर, हिमाचल प्रदेश . . प्रतिवादीगण।

इशतहार बनाम उपरोक्त फरीकदोयम।

उपरोक्त विषय के सन्दर्भ में प्रतिवादीगण को सूचित किया जाता है कि वादी श्रीमती सुहारू पत्नी स्व० श्री चुहंका राम, निवासी घमराडा, तहसील सदर, जिला बिलासपुर, हिमाचल प्रदेश ने अधोहस्ताक्षरी की न्यायालय में आवेदन-पत्र गुजारा है कि मुझे खसरा नं० 475 तादादी 3-18 बीघा वाक्या मौजा घमराडा, तहसील सदर, जिला बिलासपुर, हिमाचल प्रदेश में गैर मौरूसी के बदले स्वयं मालिक दर्ज राजस्व अभिलेख किया जाए।

अतः इस इशतहार राजपत्र द्वारा उपरोक्त प्रतिवादीगण एवं आम जनता को सूचित किया जाता है कि अगर किसी का उपरोक्त भूमि के राजस्व इन्द्राज की दरुस्ती करने बारे कोई उजर या एतराज हो तो वह अपना उजर व एतराज दिनांक 24-10-2011 या इससे पूर्व न्यायालय में उपस्थित होकर अपना उजर एवं एतराज पेश कर सकता है। 24-10-2011 गुजरने के उपरान्त किसी किस्म का कोई उजर एवं एतराज जेरे समायत न होगा तथा बाद ग्रस्त भूमि के खाना मालिक में इन्द्राज दरुस्त करने के आदेश पारित कर दिए जाएंगे।

आज दिनांक 23-8-2011 को हस्ताक्षर मेरे व मोहर न्यायालय से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित /—  
भू-सुधार अधिकारी,  
सदर, जिला बिलासपुर, हिमाचल प्रदेश।

-----

**In the Court of Executive Magistrate-cum-, Marriage Officer, Ghumarwin, District Bilaspur, Himachal Pradesh**

In the matter of :

1. Shri Amit Chauhan aged 22 years s/o Shri Balwant Singh, r/o Village Pater, P. O. Massour, Tehsil Ghumarwin, District Bilaspur, Himachal Pradesh.
2. Smt. Pooja Sharma aged 18 years d/o Shri Shyam Lal, resident of Village Gatol, P. O. Dabla, Tehsil Ghumarwin, District Bilaspur, Himachal Pradesh . . . Applicants.

*Versus*

General public

**Subject.**—Application for the registration of marriage under the Himachal Pradesh Registration of Marriage Act, 1996 as amended by Act, 2003.

Shri Amit Chauhan aged 22 years s/o Shri Balwant Singh, r/o Village Pater, P. O. Massour, Tehsil Ghumarwin, District Bilaspur, Himachal Pradesh and Smt. Pooja Sharma aged 18 years d/o Shri Shyam Lal, resident of Village Gatol, P. O. Dabla, Tehsil Ghumarwin, District Bilaspur, Himachal Pradesh have filed an application alongwith affidavit in the Court of undersigned under the Himachal Pradesh Registration of Marriage Act, 1996 and amended by Act, 2003 that they have solemnized their marriage on 1-5-2011 at Shri Laxmi Narayan Mandir Bilaspur, District Bilaspur (H. P.) and they are living together as husband and wife since then. Hence their marriage may be registered under the Himachal Pradesh Registration of Marriage Act, 1996 and amended by Act, 2003.

Therefore, the general public is hereby informed through this notice that any person who has any objection regarding this marriage can file the objection personally or in writing before this court on or before 4th October, 2011 after that no objection will be entertained and marriage will be registered.

Issued today on 2-9-2011 under my hand and seal of the court.

Seal.

Sd/-

*Marriages Officer-cum-Executive Magistrate,  
Ghumarwin, District Bilaspur, Himachal Pradesh.*